



NWB Tools

Richard Dwyer <richard.dwyer@nwb-oen.ca>

Fwd: 1BH-ARV----

Assol Kubeisinova <assol.kubeisinova@nwb-oen.ca>

Thu, May 10, 2018 at 8:52 AM

To: Doug Thompson <dthompson@towergroup.ca>

Cc: Licensing Department <licensing@nwb-oen.ca>

One more thing - could you please provide the final version of the executive summary in Inuktitut?



Assol Kubeisinova- ᐱᕐᕈᓴᑦ ᐃᐱᐅᓯᐅᑦ

Technical Advisor - Conseiller technique ᐱᓗᖅᑦᑐᕋᔭᒃᓴᕈᕆᐁ.

Piluaqnaqtuliginimun Ikayuqti

NUNAVUT WATER BOARD - OFFICE DES EAUX DU NUNAVUT

ᓄᓇᑭᓪ ᐃᐱᓕᓴᓪᓴᓪ ᑲᐱᓴᓪᓴᓪ- NUNAVUT IMALIRIYIN KATIMAYINGI

www.nwb-oen.ca

P.O. Box 119
Gjøa Haven, NU X0B 1J0

C.P. 119
Gjoa Haven, NU X0B 1J0

በጥናቱ ልዩ
ጥያቄዎች, ወይም X013 110

Titigaqavua 119
Uqumqumq, NU, X0B 1J0

Tel / Téléphone / yʔ/s]b / Hivayauta: (867) 360-6338 | Fax / Télécopieur / hvJ4f5 / Fax-kut: (867) 360-6369

Toll Free / Sans / ᐱᓕᑭᑦᑐᓂᐅᓄᐃᓪ / Akiittug: 1-855-521-3745

WARNING - This communication, including any attachments contains confidential information intended only for the addressee(s) noted above. Any unauthorized distribution, copying, or disclosure is strictly prohibited. If you have received this by mistake, please notify the sender immediately and delete this message without printing or copying it. Thank you.

AVIS DE CONFIDENTIALITÉ - Ce message, et toute(s) pièce(s) jointe(s) est confidentiel et est à l'usage exclusif du(es) destinataire(s) ci-dessus. Toute autre personne est par la présente avisée qu'il lui est strictement interdit de le diffuser, le distribuer ou le reproduire. Si le destinataire ne peut être joint ou vous est inconnu, veuillez informer l'expéditeur par courrier électronique immédiatement et détruire ce message et toute copie de celui-ci. Merci pour votre collaboration.



 Merci de penser à l'environnement avant d'imprimer ce courriel / Thank you for thinking of the environment before printing this email

On Thu, May 10, 2018 at 8:49 AM, Assol Kubeisinova <assol.kubeisinova@nwb-oen.ca> wrote:

Good morning Doug,

Thank for the update. Could you please clarify a couple points:

1. The equipment layout is not quite complete - am I correct that the water flow will be through new infrastructure only?
2. The spill plan is required not for the test water, but rather for the fuel that will be used, e.g. to power the pumps.
3. Could you please confirm that the required volume is ~1,020 m³?

Regards,



Assol Kubeisinova- ᐱᕐᕐᕐ ᐃᐱᐃᕐᐃᕐ

Technical Advisor - Conseiller technique ᐱᓕᑦᑐᒃᑐᔪᓂᓂᓄᓚ ᐃᑲᓖᓂᓄᓚ
Piluaqnaqtuliginigmun Ikayuqti

NUNAVUT WATER BOARD - OFFICE DES EAUX DU NUNAVUT

ᓄᓇᑭᔪ ᐃᒻᓕᓂᓴᔪᔪ ᑲᑎᒫᓴᓴᑦ- NUNAVUT IMALIRIYIN KATIMAYINGI

www.nwb-oen.ca

P.O. Box 119
Gjøa Haven, NU X0B 1J0

C.P. 119
Gjoa Haven, NU X0B 1J0

በገናኙል ልሳ
ጥቅም ስህተት ወይም ልዩነት X013 110

Uqumqumq, NU, X0B 1J0

Tel / Téléphone / yʔ/s]b / Hivayauta: (867) 360-6338 | Fax / Télécopieur / hvJ4I5 / Fax-kut: (867) 360-6369

Toll Free / Sans / ᐱᓕᓴᓂᑦ / Akiittug: 1-855-521-3745

WARNING - This communication, including any attachments contains confidential information intended only for the addressee(s) noted above. Any unauthorized distribution, copying, or disclosure is strictly prohibited. If you have received this by mistake, please notify the sender immediately and delete this message without printing or copying it. Thank you.

AVIS DE CONFIDENTIALITÉ - Ce message, et toute(s) pièce(s) jointe(s) est confidentiel et est à l'usage exclusif du(es) destinataire(s) ci-dessus. Toute autre personne est par la présente avisée qu'il lui est strictement interdit de le diffuser, le distribuer ou le reproduire. Si le destinataire ne peut être joint ou vous est inconnu, veuillez informer l'expéditeur par courrier électronique immédiatement et détruire ce message et toute copie de celui-ci. Merci pour votre collaboration.

 Merci de penser à l'environnement avant d'imprimer ce courriel / Thank you for thinking of the environment before printing this email

On Thu, May 10, 2018 at 5:53 AM, Doug Thompson <dthompson@towergroup.ca> wrote:

Hello Assol

As my subcontractor will be performing the hydrostatic testing I have attached their response to your four items below.

Best regards

Doug

From: Assol Kubeisinova <assol.kubeisinova@nwb-oen.ca>
Sent: Tuesday, May 8, 2018 4:33 PM
To: dthompson@towergroup.ca
Subject: 1BH-ARV----

Dear Doug Thompson,

I am a Nunavut Water Board technical advisor working on the 1BH-ARV---- file.

To supplement you application, could you please provide:

1. executive summary, in English and Inuktitut;
2. spill plan;
3. an equipment layout for the hydrotest;
4. a hydrotest procedure (can be simple, step-by-step), if not provided in the executive summary.

Please let me know if you have any questions - my ext. is 31.

Regards,

